



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उपखण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 305]

नई दिल्ली, बुधवार, अगस्त 19, 1970/श्रावण 28, 1892

No. 305]

NEW DELHI, WEDNESDAY, AUGUST 19, 1970/SRAVANA 28, 1892

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed
as a separate compilation.

ELECTION COMMISSION OF INDIA

NOTIFICATIONS

New Delhi, the 19th August 1970

S.O. 2755.—Whereas a vacancy has occurred in the House of the People by reason of the death of Shri Diwan Chand, elected to that House from 5-Gurdaspur Parliamentary constituency in the State of Punjab;

Now, therefore, in pursuance of the provisions of sub-section (1) of section 149 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby calls upon the said constituency to elect before the 26th September, 1970, in accordance with the provisions of the said Act and of the Rules and Orders made thereunder, a person to fill the vacancy so caused.

[No. 100/PB-HP/2/69(1).]

भारत निर्वाचन आयोग

अधिसूचनाएं

नई दिल्ली, 19 अगस्त, 1970

एस० एम० 2755— यतः पंजाब राज्य में के 1 गुरदासपुर 5-संसदीय निर्वाचन क्षेत्र से लोक सभा के लिए निर्वाचित सदस्य श्री दीवानचन्द की मृत्यु हो जाने से लोक सभा में एक स्थान रिक्त हो गया है ;

अनः, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 149 की उपधारा (1) के उपबन्धों के अनुसरण में निर्वाचन आयोग उक्त निर्वाचन क्षेत्र से एतद्द्वारा अपेक्षा करता है कि वे ऐसे हर्ष रिकित को भरने के लिए 26 सितम्बर, 1970 से पूर्व, उक्त अधिनियम के और तद्व्यतिरिक्त बनाए गए नियमों और आदेशों के उपबन्धों के प्रसार एक व्यक्ति निर्वाचित कर दें।

[सं० 100/पंजाब / लो० सं०-2/69(1)]

S.O. 2736.—In pursuance of the provisions of section 33 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby appoints, with respect to the bye-election to be held in 5-Gurdaspur Parliamentary constituency in the State of Punjab in pursuance of its notification No. 100/PB-HP/2/69(1), dated the 19th August, 1970—

- (a) the 26th August, 1970 (Wednesday), as the last date for asking nominations;
- (b) the 27th August, 1970 (Thursday), as the date for the scrutiny of nominations;
- (c) the 29th August, 1970 (Saturday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
- (d) the 20th September, 1970 (Sunday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
- (e) the 26th September, 1970 (Saturday), as the date before which the election shall be completed.

[No. 100/PB-HP/2/69(2).]

एन० ओ० 2756.—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 30 के उपबन्धों के अनुसरण में निर्वाचन आयोग अपनी अधिसूचना सं० 100/पंजाब-लो० सं०-2/69(1) तारीख 19 अगस्त, 1970 के अनुसरण में पंजाब राज्य में के 5-गुरदासपुर संसदीय निर्वाचन क्षेत्र से होने वाले उप-निर्वाचन के बारे में—

- (क) नामनिर्देशन करने के लिए अन्तिम तारीख 26 अगस्त, 1970 (बुधवार)
- (ख) नामनिर्देशनों की संवीक्षा की तारीख 27 अगस्त, 1970 (गुरुवार)
- (ग) अभ्यर्थिता वापस लेने की अन्तिम तारीख 29 अगस्त, 1970 (शनिवार)
- (घ) वह तारीख जिसको यदि आवश्यक हो, तो मतदान होगा; 20 सितम्बर, 1970 (रविवार) तथा
- (ङ) वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन समाप्त कर दिया जाएगा 26 सितम्बर, 1970 (शनिवार)

एतद्द्वारा नियत करता है।

[सं० 100/पंजाब, लो० सं० 12/69(2)]

S.O. 2757.—In pursuance of section 58 of the Representation of the People Act, 1951, the Election Commission hereby fixes the hours from 3.00 A.M. to 4.00 P.M. as the hours during which a poll shall, if necessary, be taken for the bye-election to the House of the People from 5-Gurdaspur Parliamentary constituency, to be held in pursuance of its notification No. 100/PB-HP/2/69(1), dated the 19th August, 1970.

[No. 100/PB-HP/2/69(3).]

By order,
A. N. SEN, Secy.

एस० ओ० 2757.— लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 56 के अनुसरण में निर्वाचन आयोग अपनी अधिसूचन संख्या 100/पंजाब / लो० सं०-2/69 (1) तारीख 19 अगस्त, 1970 के अनुसरण में 5-गुरदासपुर संसदीय निर्वाचन क्षेत्र में लोक सभा के लिए होने वाले निर्वाचन के लिए 8 बजे पूर्वाह्न से 4 बजे अपराह्न तक का समय उस समय के रूप में एतद्वारा नियत करता है जिसके दौरान यदि आवश्यक हो तो, मतदान होगा।

[सं० 100 / पंजाब - लो० सं० -2/69 (3)]

आदेश से,

ए० एन० सेन, सचिव।

